

9S Wireless Headphones

Instruction Manual

Instruction Manual(EN).....1-4

Bedienungsanleitung(DE).....5-8

Manuel d'instructions(FR).....9-12

Manuale di istruzioni(IT).....13-16

Manual de instrucciones(ES).....17-20

取扱説明書(JP).....21-24

9S Wireless Headphones

Instruction Manual(EN)

Package Contents

User Manual * 1

Wireless Headphones * 1

USB Charging Cable * 1

3.5mm Audio Cable with Mic * 1

Before Use

1. Fully charge the wireless headphones.
Note: Before using the headset for the first time charge for at least 2 hours.

2. Plug the Micro-USB cable into the port on the headset.

3. Plug the opposite USB end into the USB port on a computer or compatible AC adapter.

4. The red LED will turn on to indicate that the unit is charging.

5. Once fully charged, the red LED will turn blue.

Connect

1. Place headset within 33ft from Bluetooth-enabled device.

2. Switch the power button to the left direction to turn on the headphones, you will hear a prompt.

3. After opening the phone Bluetooth, click the <9S> to pairing.

• If it can not pair for 2 seconds, it will flash quickly with red and blue to indicate Bluetooth pairing mode.

5. The headset will automatically turn off half an hour without pairing.

Audio Line

Mode

Usage time

Wireless

60 H

Wired

Unlimited time

Operation

① (BT) Short press for Play/Pause / Phone Answer / Hang Off and search FM while in FM mode.

② (BT) Short press twice to recall the last number.

③ (BT) Short press for Previous Track / FM station.

④ (BT) Hold on to the button for Volume Down.

⑤ (BT) TF Card Slot (Card is not included).

⑥ (M) Short press to switch play (Bluetooth / FM mode) / TF mode.

⑦ (M) Hold on to the button to reset the headset into a pairing state.

⑧ (M) Micro Charging Port.

⑨ (M) 3.5mm Aux plug in port.

⑩ (M) MIC

⑪ (M) Short press for Next Track / FM station.

⑫ (M) Hold on to the button for Volume Up.

⑬ (M) Short press to select six kinds of EQ experience.

⑭ (M) Power On/Off

⑮ (M) Indicator Light

Pairing Mode

Playing

Charging

Fully Charged

③ 3"

④ No Light

⑤ Red

⑥ Blue

Reset

If headphones have any connection or function problems, please reset the headphones.

1. Double the Bluetooth pairing information on the phone.

2. Long press the M button for 3 seconds until the flash quickly with red and blue.

3. Connect to the phone Bluetooth again.

(If the above operation does not work, please try again.)

Safety Information

• If no pairing connection after the headset enters the pairing mode, please turn off the headset to save power.

• Do not perform other operations while pairing the headset to prevent the program error.

• Please select a proper volume while using to prevent damage to your ears.

• Please note that a good environment for using the headset can avoid damage to the headset.

• Please charge the headset after a long time non-use.

• When it's charging with a USB cable, please turn off the power in order to avoid loss.

Specifications

Bluetooth Version	S0
Play Mode	Wired/Wireless
Driver	40mm
Impedance	32Ω
Rated Power	20mW
Frequency Range	20Hz~20KHz
Sensitivity	110dB±3dB
Distortion	≤1%at 1kHz
S/N	≥75dB
Charging time	2H
Power Supply	USB, DC 5V=500mA
Receive Range	10M

9S Kabellose Kopfhörer

Bedienungsanleitung(DE)

Packungsinhalt

Benutzerhandbuch * 1

Kabellose Kopfhörer * 1

USB-Ladekabel * 1

3,5-mm-Audiokabel mit Mikrofon * 1

Vor Gebrauch

1. Laden Sie die kabellosen Kopfhörer vollständig auf.
Hinweis: Laden Sie das Headset vor der ersten Verwendung mindestens 2 Stunden lang auf.

2. Stecken Sie das Micro-USB-Kabel in den Anschluss am Headset.

3. Stecken Sie das andere USB-Ende in den USB-Port eines Computers oder kompatiblen Netzteils.

4. Die rote LED leuchtet auf, um anzuzeigen, dass das Gerät geladen wird.

5. Nach dem vollständigen Aufladen leuchtet die rote LED blau.

Anschließen

1. Platzieren Sie das Headset innerhalb von 10m von einem Bluetooth-fähigen Gerät.

2. Schalten Sie den Netzschalter nach links, um die Kopfhörer einzuschalten. Sie hören eine Aufforderung.

3. Nachdem Sie das Bluetooth des Telefons geöffnet haben, klicken Sie zum Kopfhörer auf <9S>.

4. Wenn 2 Sekunden lang nicht gekoppelt werden kann, blinkt es schnell mit Rot und Blau, um zeigen den Bluetooth-Pairing-Modus an.

5. Das Headset schaltet sich nach einer halben Stunde ohne Pairing automatisch aus.

Audioleitung

Modus

Nutzungszeit

Kabellos

60 H

Verdrahtet

Unbegrenzte Zeit

Arbeiten

① (BT) Kurz drücken für Play/Pause/Telefonterminnahme/Hang Off und Suchen Sie in FM-Modus nach FM.

② (BT) Zweimal kurz drücken, um die letzte Nummer erneut zu wählen.

③ (BT) Kurz drücken für vorherigen Titel / UZW-Sender.

④ (BT) Halten Sie die Taste zum Verringern der Lautstärke gedrückt.

⑤ (BT) TF-Kartensteckplatz (Karte ist nicht im Lieferumfang enthalten).

⑥ (M) Kurz drücken, um den Wiedergabemodus zu wechseln (Bluetooth / FM-Modus / TF-Modus).

⑦ (M) Halten Sie die Taste gedrückt, um die Headset in einen Kopplungszustand zurückzusetzen.

⑧ (M) Mikro-Ladeanschluss.

⑨ (M) 3,5-mm-Aux-Stecker in Port.

⑩ (M) MIC

⑪ (M) Kurz drücken für den nächsten Titel / FM-Sender.

⑫ (M) Halten Sie die Taste für Lauter gedrückt.

⑬ (M) Kurz drücken, um sechs Arten von EQ-Erfahrungen auszuwählen.

⑭ (M) Einschalten / Ausschalten

⑮ (M) Kontrollleuchte

Pairingform

Spiken

Aufladen

Voll aufgeladen

③ 3"

④ Kein Licht

⑤ Rot

⑥ Blau

Zurücksetzen

Sollten Sie den Kopfhörer Verbindungs- oder Funktionsprobleme auftreten, setzen Sie die Kopfhörer.

1. Löschen Sie die Bluetooth-Kopplungsinformationen auf dem Telefon.

2. Halten Sie die M-Taste 3 Sekunden lang gedrückt, bis das Blinken schnell rot und blau wird.

3. Verbinden Sie sich erneut über Bluetooth mit dem Telefon.
(Wenn der obige Vorgang nicht funktioniert, versuchen Sie es bitte erneut.)

Sicherheitsinformation

• Wenn keine Kopplungsverbindung besteht, nachdem das Headset in den Kopplungsmodus gewechselt wurde, bitte schalten Sie das Headset aus, um Strom zu sparen.

• Können Sie während des Pairing des Headsets keine anderen Vorgänge aus, um zu verhindern, dass der Programmierer.

• Bitte wählen Sie während des Gebrauchs eine geeignete Lautstärke, um Schäden an Ihren Ohren zu vermeiden.

• Bitte beachten Sie, dass eine gute Umgebung für die Verwendung des Headsets vermeiden kann Beschädigung des Headsets.

• Bitte laden Sie das Headset nach längerer Nichtbenutzung auf.

• Wenn es mit einem USB-Kabel aufgeladen wird, schalten Sie das Gerät bitte der Reihe nach aus um Lärm zu vermeiden.

Spezifikationen

Bluetooth	S.0
Spiele-Modus	Kabelgebunden/Kabellos
Driver	40mm
Impedanz	32Ω
Nennleistung	20mW
Frequenzbereich	20Hz~20KHz
Empfindlichkeit	110dB±3dB
Verzerrung	≤1%at 1kHz
S/N	≥75dB
Ladezeit	2H
Energieversorgung	USB, DC 5V=500mA
Empfangsbereichweite	10M

Casque sans fil 9S

Manuel d'instructions(FR)

Contenu du colis

Manuel d'utilisation * 1

Casque sans fil * 1

Câble de chargement USB * 1

Câble audio 3,5 mm avec micro * 1

Avant utilisation

1. Chargez complètement les écouteurs sans fil.
Remarque: avant d'utiliser le casque pour la première fois, chargez-le pendant au moins 2 heures.

2. Branchez le câble Micro-USB dans le port du casque.

3. Branchez l'extrémité USB opposée dans le port USB d'un ordinateur ou d'un adaptateur secteur compatible.

4. L'LED rouge s'allume pour indiquer que l'unité est en charge.

5. Une fois complètement chargée, l'LED rouge deviendra bleue.

Relier

1. Placez le casque à moins de 33 pieds de l'appareil compatible Bluetooth.

2. Appuyez le bouton d'allumage vers la gauche pour allumer le casque, vous entendrez une invite.

3. Après avoir ouvert le téléphone Bluetooth, cliquez sur <9S> pour effectuer le couplage.

4. Si l'LED rouge ne s'allume pas pendant 2 secondes, il clignotera rapidement en rouge et bleu pour indiquer le mode d'appariement Bluetooth.

5. Le casque s'éteindra automatiquement après une demi-heure sans couplage.

Ligne audio

Mode

Temps d'utilisation

Sans fil

60 heures

Filaire

Temps illimité

Opération

① (BT) Appuyez brièvement sur Lecture/Pause/Répondre téléphonique/Raccrocher et recherchez FM en mode FM.

② (BT) Appuyez brièvement deux fois pour reconstruire le dernier numéro.

③ (BT) Appuyez brièvement pour la piste précédente / la station FM.

④ (BT) Maintenez le bouton pour réduire le volume.

⑤ (BT) Fente pour carte TF (la carte n'est pas incluse).

⑥ (M) Appuyez brièvement pour changer de mode de lecture (mode Bluetooth / FM / mode TF).

⑦ (M) Maintenez le bouton enfoncé pour réinitialiser le casque dans un état d'appariement.

⑧ (M) Micro port de charge.

⑨ (M) Port de prise auxiliaire de 3,5 mm.

⑩ (M) MIC

⑪ (M) Appuyez brièvement pour la piste suivante / station FM.

⑫ (M) Maintenez le bouton pour augmenter le volume.

⑬ (M) Appuyez brièvement pour sélectionner six types d'expérience d'égalisation.

⑭ (M) Marche / arrêt

⑮ (M) Voyant

Mode d'appariement

En jouant

Mise en charge

Complètement chargé

③ 3"

④ Kein Licht

⑤ Rot

⑥ Bleu

Reinitialiser

Si le casque a des problèmes de connexion ou de fonctionnement, veuillez réinitialiser le casque.

1. Supprimez les informations de couplage Bluetooth sur le téléphone.

2. Appuyez longuement sur le bouton M pendant 3 secondes jusqu'à ce que le flash clignote rapidement en rouge et bleu.

3. Reconnectez-vous à nouveau au téléphone Bluetooth.
(Si l'opération ci-dessus ne fonctionne pas, veuillez réessayer.)

Informations de sécurité

• Si l'avez pas de connexion d'appariement une fois que le casque est entré en mode d'appariement, veuillez éteindre le casque pour économiser de l'énergie.

• Ne exécutez aucune opération pendant l'association des casques pour éviter l'erreur de programme.

• Veuillez sélectionner un volume approprié lors de l'utilisation pour éviter d'endommager vos oreilles.

• Veuillez noter qu'un bon environnement pour l'utilisation du casque peut éviter d'endommager le casque.

• Veuillez charger le casque après une longue période d'inutilisation.

• Lorsqu'il est chargé avec un câble USB, veuillez éteindre l'appareil afin d'éviter le bruit.

Caractéristiques

Bluetooth	S.0
Mode de jeu	Filaire/Sans fil
Chauffeur	40mm
Impédance	32Ω
Puissance nominale	20mW
Gamme de fréquences	20Hz~20KHz
Sensibilité	110dB±3dB
Distorsion	≤1%at 1kHz
S/N	≥75dB
Temps de charge	2H
Source de puissance	USB, DC 5V=500mA
Portée de réception	10M

Cuffie wireless 9S

Manuale di istruzioni(IT)

Contenuto del pacco

Manuale dell'utente * 1

Cuffie senza fili * 1

Cavo di ricarica USB * 1

Cavo audio da 3,5 mm con microfono * 1

Prima dell'uso

1. Carica completamente le cuffie wireless.
Nota: prima di usare l'auricolare per la prima volta, caricarlo per almeno 2 ore.

2. Collegare il cavo Micro-USB alla porta USB dell'auricolare.

3. Collegare l'estremità USB opposta alla porta USB di un computer o adattatore CA compatibile.

4. Il LED rosso si accenderà per indicare che l'unità è in carica.

5. Una volta carica completamente, il LED rosso diventa blu.

Collegare

1. Posizionare l'auricolare entro 33 piedi dal dispositivo abilitato Bluetooth.

2. Premere il pulsante di accensione nella direzione sinistra per accendere le cuffie, sentirà un prompt.

3. Dopo aver aperto il telefono Bluetooth, fare clic su <9S> per eseguire l'associazione.

4. Se non può accoppiarsi per 2 secondi, lampeggerà rapidamente con rosso e blu per indicare la modalità di associazione Bluetooth.

5. L'auricolare si spegnerà automaticamente dopo mezz'ora senza accoppiamento.

Linea audio

Modalità

Tempo di utilizzo

Senza fili

60 H

Cablate

Tempo illimitato

Operation

① (BT) Premere brevemente per Riproduci/Pausa/Rispondi al telefono/Aggiungi e cerca FM in modalità FM.

② (BT) Premere brevemente due volte per ricominciare l'ultimo numero.

③ (BT) Premere brevemente per la pista precedente/stazione FM.

④ (BT) Premere brevemente per la pista seguente / stazione FM.

⑤ (BT) Premere brevemente per cambiare la modalità di riproduzione (modalità Bluetooth / FM / modalità TF).

⑥ (BT) Teni premuto il pulsante per ripristinare l'auricolare in uno stato di associazione.

⑦ (M) Micro porta di ricarica.

⑧ (M) Porta presa Aux da 3,5 mm.

⑨ (M) MIC

⑩ (BT) Premere brevemente per la pista successiva/stazione FM.

⑪ (BT) Premere brevemente il pulsante per aumentare il volume.

⑫ (BT) Premere brevemente per selezionare sei tipi di esperienza EQ.

⑬ (M) Accensione/Spegnimento

⑭ (M) Voce

Stato di appariamento

In gioco

In carica

Completamente carico

③ 3"

④ Senza luce

⑤ Rosso

⑥ Blu

Ripristina

Se le cuffie hanno problemi di connessione o di funzionamento, ripristinare il cuffia.

1. Eliminare le informazioni di associazione Bluetooth sul telefono.

2. Premere a lungo il pulsante M per 3 secondi finché non lampeggia rapidamente con rosso e blu.

3. Connettersi nuovamente al telefono Bluetooth.
(Se l'operazione di cui sopra non funziona, riprovare.)

Informazioni sulla sicurezza

• Se nessuna connessione di associazione dopo che l'auricolare è entrato in modalità di associazione, si prega di spegnere l'auricolare per risparmiare energia.

• Non eseguire altre operazioni durante l'associazione delle cuffie per evitare che l'errore del programma.

• Selezionare un volume appropriato durante l'uso per evitare danni alle orecchie.

• Tenere presente che un buon ambiente per l'uso dell'auricolare può evitare danni all'auricolare.

• Si prega di caricare l'auricolare dopo un lungo periodo di inutilizzo.

• Quando è in carica con un cavo USB, spegnere l'alimentazione nell'ordine per evitare il rumore.

Specifiche

Bluetooth	S.0
Modalità di gioco	Cablate/Wireless
Autista	40mm
Impedenza	32Ω
Potenza nominale	20mW
Intervallo di frequenze	20Hz~20KHz
Sensibilità	110dB±3dB
Distorsione	≤1%at 1kHz
S/N	≥75dB
Tempo di carica	2H
Alimentazione elettrica	USB, DC 5V=500mA
Potenza di ricezione	10M

Auriculares inalámbricos 9S

Manual de instrucciones(ES)

Contenido del paquete

Manual de usuario * 1

Auriculares inalámbricos * 1

Cable de carga USB * 1

Cable de audio de 3,5 mm con micrófono * 1

Antes de usar

1. Cargue completamente los auriculares inalámbricos.
Nota: Antes de usar el auricular por primera vez, carguelo durante al menos 2 horas.

2. Conecte el cable Micro-USB al puerto de los auriculares.

3. Conecte el extremo USB opuesto al puerto USB de una computadora o adaptador de CA compatible.

4. El LED rojo se encenderá para indicar que la unidad se está cargando.

5. Una vez que esté completamente cargada, el LED rojo se volverá azul.

Conectar

1. Coloque el auricular a menos de 33 pies del dispositivo con Bluetooth.

2. Cambie el botón de encendido hacia la izquierda para encender los auriculares, escuchará un mensaje.

3. Después de abrir el teléfono Bluetooth, haga clic en <9S> para encender la asociación.

4. Si no se puede emparejar durante 2 segundos, parpadeará rápidamente con rojo y azul para indicar la modalidad de emparejamiento de Bluetooth.

5. El auricular se apagará automáticamente después de media hora sin emparejarse.

Linea de audio

Modo

Tiempo de uso

Inalámbrico

60 H

Cableado

Tiempo ilimitado

Funcionar

① (BT) Presione brevemente para Reproducir / Pausa / Responder teléfono / Colgar y buscar FM mientras está en modo FM.

② (BT) Presione brevemente dos veces para volver a marcar el último número.

③ (BT) Presione brevemente para la pista anterior / estación de FM.

④ (BT) Presione brevemente para la siguiente pista / estación de FM.

⑤ (BT) Presione brevemente para cambiar el modo de reproducción (modo Bluetooth / FM / modo TF).

⑥ (BT) Mantenga presionado el botón para restablecer el auricular en un estado de emparejamiento.

⑦ (M) Puerto de carga micro.

⑧ (M) Conector auxiliar de 3,5 mm en el puerto.

⑨ (M) MIC

⑩ (BT) Presione brevemente para la siguiente pista / estación de FM.

⑪ (BT) Presione brevemente el botón para subir el volumen.

⑫ (BT) Presione brevemente para seleccionar seis tipos de experiencia EQ.

⑬ (M) Encendido / apagado

⑭ (M) Luz indicadora

Modo de emparejamiento

Jugando

Cargando

Completamente cargado

③ 3"

④ Sin luz

⑤ Rojo

⑥ Azul

Reiniciar

Si los auriculares tienen algún problema de conexión o función, reinicie el auricular.

1. Elimine la información de emparejamiento de Bluetooth en el teléfono.

2. Mantenga presionado el botón M durante 3 segundos hasta que parpadee rápidamente con rojo y azul.

3. Conéctese de nuevo al teléfono Bluetooth.
(Si la operación anterior no funciona, inténtelo de nuevo.)

Información de seguridad

• Si no hay conexión de emparejamiento después de que el auricular ingrese al modo de emparejamiento, apague los auriculares para ahorrar energía.

• No realice otras operaciones mientras empareja los auriculares para evitar el error del programa.

• Seleccione un volumen adecuado mientras lo usa para evitar daños en los oídos.

• Tenga en cuenta que un buen entorno para usar los auriculares puede evitar daños en los auriculares.

• Cargue los auriculares después de mucho tiempo sin cargar.

• Cuando se esté cargando con un cable USB, apague la alimentación en orden para evitar el ruido.

Especificaciones

Bluetooth	S.0
Modo de juego	Cableado / Inalámbrico
Conductor	40mm
Impedancia	32Ω
Potencia nominal	20mW
Rango de frecuencias	20Hz~20KHz
Sensibilidad	110dB±3dB
Distorsión	≤1%at 1kHz
S/N	≥75dB
Tempo de carga	2H
Fuente de alimentación	USB, DC 5V=500mA
Recibir rango	10M

9Sワイヤレスヘッドホン

取扱説明書(JP)

パッケージの内容

ユーザーマニュアル * 1

ワイヤレスヘッドホン * 1

USB充電ケーブル * 1

マイク付き3.5mmオーディオケーブル * 1

使用前に

1. ワイヤレスヘッドホンを完全に充電します。
注: ヘッドセットを初めて使用する前に、少なくとも2時間充電してください。

2. Micro-USBケーブルの一端をヘッドホンのポートに接続します。

3. 反対側のUSB端をコンピュータのUSBポートまたは対応するACアダプターに接続します。

4. 赤いLEDが点灯して、ユニットが充電中であることを示します。

5. 完全に充電されると、赤いLEDが青に変化します。

接続

1. Bluetooth対応デバイスから33フィート以内のヘッドセットを配置します。
注: ヘッドセットを初めて使用する前に、少なくとも2時間充電してください。

2. Bluetoothのペアリングモードを有効にする。

3. 2秒間ペアリングできない場合は、赤と青で速く点滅します。

4. Bluetoothのペアリングモードを有効にする。

5. Bluetoothのペアリングモードを有効にする。

オーディオライン

モード

使用時間

無線

60 H

有線

無制限の時間

操作

① (BT) 再生/一時停止/電話応答/ハングオフおよび検索FMをFMモードで実行します。

② (BT) 最後の番号をリダイヤルするには、2回押します。

③ (BT) 前のトラック/FMステーションを短く押します。

④ (BT) 音量のボタンを押して増やします。

⑤ (BT) TFカードスロット(カードは含まれていません)。

⑥ (M) 再生/一時停止/電話応答/ハングオフおよび検索FMをFMモード/TFモードで切り替えます。

⑦ (M) ボタンを押してリセットし、ヘッドセットがペアリング状態に戻ります。

⑧ (M) マイクロ充電ポート。

⑨ (M) 3.5mm補助プラグ入力ポート。

⑩ (M) MIC

⑪ (BT) 再生/一時停止/電話応答/ハングオフおよび検索FMをFMモード/TFモードで切り替えます。

⑫ (BT) ボタンを押してリセットし、ヘッドセットがペアリング状態に戻ります。

⑬ (M) EQエクスプレッションを選択します。

⑭ (M) オン/オフ

⑮ (M) インジケータライト

ペアリングモード

遊ぶ

充電

フル充電

③ 3"

④ 光がない

⑤ 赤

⑥ 青

リセット

ヘッドセットに接続や機能の問題がある場合は、リセットしてくださいヘッドホン

1. 電話のBluetoothペアリング情報を削除します。

2. Mボタンを3秒間押し続け、赤と青で速く点滅します。

3. 電話のBluetoothに再度接続します。
(上記の操作がうまくいかない場合は、もう一度やり直してください。)

安全情報

ヘッドセットがペアリングモードに入ったら、ペアリング機能がない場合は、電力を節約するためにヘッドセットをオフにしてください。

ヘッドセットのペアリング中に他の操作を実行しないでください。

プログラムエラー。

ヘッドセットを適切に扱うため、使用時は適切な音量を選択してください。

ヘッドセットのペアリングモードを有効にする。

長時間使用しない場合は、ヘッドセットを充電してください。

ヘッドセットが充電されている場合は、充電を中断してください。

ノイズを避けるため。

仕様

Bluetooth	S.0
プレイモード	有線/無線
ドライバー	40mm
インピーダンス	32Ω
定格出力	20mW
周波数範囲	20Hz~20KHz
感度	110dB±3dB
歪み	≤1%at 1kHz
S/N	≥75dB
充電時間	2H
電源	USB, DC 5V=500mA
受信範囲	10M

FCC Statement:

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: 1) this device may not cause harmful interference, and 2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void your authority to operate the equipment.